

phát triển và mắc các bệnh mãn tính xét khả năng thực tế không bảo đảm được kết quả học tập và công tác sau này thì nên đề lại.

5. Tuổi:

Không quá 45 tuổi.

Đối với cán bộ xuất sắc có nhiều thành tích thì có thể chậm chước, nhưng phải báo cáo về Bộ xét và quyết định.

II. HẠN NỘP ĐƠN

Do Sở Y tế Hà Nội và Hải Phòng ấn định.

III. CHƯƠNG TRÌNH

Là chương trình của y sĩ chính quy do Bộ quy định, có thay đổi và sắp xếp lại cho hợp với hoàn cảnh của cán bộ đã có một thời gian công tác trong ngành và đã tích lũy được một số kinh nghiệm nhất định. Sở và Trường sẽ nhận định tình hình của lớp học để quy định các sự thay đổi trong chi tiết.

Trong việc sắp xếp học tập, nên xen kẽ các môn cơ sở và lâm sàng cho thích hợp với việc học tập tại chúc, giúp cho anh chị em có thể vận dụng ngay các điều đã học được vào thực tế công tác hàng ngày, và như vậy giúp cho việc nâng cao nhanh chóng trình độ nghiệp vụ của anh chị em.

Nên chia chương trình thành hai phần:

- Phần chung cho y sĩ bách khoa.
- Phần chuyên khoa.

Tuy nhiên, vì hoàn cảnh công tác của cán bộ hiện nay, nên hướng học chuyên khoa là chính.

IV. THỜI GIAN

Thời gian của khóa học không quá 3 năm. Nếu bảo đảm được chương trình thì có thể rút ngắn được thời gian dưới 3 năm.

V. QUYỀN LỢI CỦA HỌC VIÊN

Do công tác hiện tại của ngành ta hiện nay rất nhiều; do biến chế hiện nay có hạn và một số công tác đột xuất khác làm ảnh hưởng đến công tác thường xuyên của các cơ sở, Bộ đề nghị các Sở và bệnh viện, các cơ quan thu xếp cho các cán bộ được xét chọn cho đi học mỗi tuần 3 buổi tối (trong đó có 2 tối học văn hóa) và 1 buổi chiều. Bộ sẽ nghiên cứu lại những ý kiến khác với ý kiến của Bộ. Tuy nhiên để cho việc học tập của các cán bộ đỡ vất vả, Bộ có thể đồng ý với đề nghị thay đổi buổi học của địa phương dựa vào thời tiết từng mùa, tính chất công tác từng giai đoạn, với điều kiện là không làm ảnh hưởng đến công tác của các cơ sở.

VI. THỂ LỆ THI HÀNH

Sở Y tế Hà Nội phối hợp với Trường Cán bộ Y tế Hà Nội và bệnh viện Bạch Mai mở lớp y sĩ tại chúc ở Hà Nội.

Sở Y tế Hải Phòng phối hợp với Trường y sĩ Hải Phòng mở lớp y sĩ tại chúc ở Hải Phòng.

Các quy định chi tiết khác về tổ chức lớp học, lãnh đạo lớp học, v.v... sẽ do các Sở Y tế, Trường và bệnh viện ấn định, chỉ cần báo cáo cho Bộ rõ kịp thời.

Hà Nội, ngày 26 tháng 8 năm 1960

Bộ trưởng Bộ Y tế

Bác sĩ: PHẠM NGỌC THẠCH

QUYẾT ĐỊNH số 462-BYT/QĐ ngày 30-8-1960 ban hành các bảng thuốc độc A, B và một quy chế quản lý thuốc độc.

BỘ TRƯỞNG BỘ Y TẾ

Căn cứ nghị định số 965-TTg ngày 11-7-1956 của Thủ tướng phủ ban hành điều lệ tạm thời về việc làm các nghề chữa bệnh, hộ sinh, chữa răng, bào chế thuốc và bán thuốc;

Căn cứ thông tư số 7004-BYT/TT ngày 24-8-1956 về việc thi hành nghị định số 965-TTg;

Căn cứ thông tư số 396-BYT/ĐY ngày 28-4-1958 hướng dẫn thi hành bản điều lệ tạm thời về việc cho phép làm các nghề bán thuốc và chữa bệnh Đông y;

Xét cần có một quy chế quản lý thống nhất cho các thuốc độc Đông và Tây;

Theo đề nghị của các ông Giám đốc Vụ Dược chính và Vụ Phòng bệnh chữa bệnh,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. — Nay ban hành kèm theo quyết định này các bảng thuốc độc A, B và một quy chế quản lý thuốc độc.

Điều 2. — Quy chế này nhằm ấn định các chế độ về nhãn, bảo quản, cấp phát, kê đơn, pha chế và bán theo đơn áp dụng cho các loại thuốc độc nói trên và các thuốc thông thường khác.

Điều 3. — Các cơ quan Y tế Nhà nước, cơ sở điều trị, sản xuất hay buôn bán thuốc tây, thuốc nam, thuốc bắc của quốc doanh, hợp tác xã, dân lập hoặc tư nhân và những người làm công tác y tế (Đông và Tây y) thuộc các khu vực nói trên đều phải tuân theo các điều đã ấn định trong quy chế này.

Điều 4. — Những cơ sở và người nào không chấp hành nghiêm chỉnh hoặc làm sai quy chế này sẽ bị cơ quan Nhà nước có thẩm quyền thi hành kỷ luật tùy theo lỗi nặng hoặc nhẹ.

Điều 5. — Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ban hành. Những điều khoản đã ban hành từ trước về quy chế thuốc độc trái với quy chế này đều bãi bỏ.

Điều 6. — Các ông Chánh văn phòng, Giám đốc Vụ Dược chính, Vụ Phòng bệnh chữa bệnh, Vụ Tổ chức cán bộ chịu trách nhiệm thi hành quyết định này.

Hà Nội, ngày 30 tháng 8 năm 1960

Bộ trưởng Bộ Y tế

Bác sĩ PHẠM NGỌC THẠCH

BẢNG SẮP XẾP CÁC LOẠI THUỐC ĐỘC

BẢNG A — ĐỘC

I. THUỐC TÂY

Tên thuốc	Tên la tinh hoặc khoa học
1. A-ny-drid ar-sê-ni-ơ và các loại ar-sê-nit	Anhydridum arsenicosum và arsenites
2. Acid ar-sê-nic và các loại ar-sê-nát	Acidum arsenicum và arsenates
3. Ar-sê-nic sul-fua	Arsenicum sulfuratum
4. A-cô-nít (cao, củ, lá và rượu)	Aconiti (extractum, tuben, folium, tintura).
5. A-cô-ni-tin	Aconitum
6. A-drê-na-lin	Adrenalinum
7. No-a-drê-na-lin	Noradrenalinum
8. A-rê-cô-lin và các muối	Arecolinum và salia
9. A-po-mo-phin và các muối	Apomorphinum và salia
10. A-trô-pin và các muối	Atropinum và salia
11. Bel-la-don (rượu, cao, bột)	Belladonnae (tinctura, extractum, pulvis).
12. Can-ta-rid (cà con, bột và rượu)	Cantharidis (insecta, pulvis và tintura).
13. Clô-rô-form	Chloroformium
14. Da-tu-ra (quả, lá, rượu, bột)	Datura stramonium (fructus, folium, tintura, pulvis)
15. Di-gi-tal (rượu)	Digitalis (tinctura)
16. Di-gi-ta-lin (hay là di-gi-tô-xin)	Digitalinum (Digitoxinum)
17. Di-gi-ta-lin (dung dịch 1%)	Digitalis solutio 1%
18. Di-ô-nin	Aethylmorphinum hydrochloricum
19. E-gò-tin	Extractum Secalis cornuti fluidum
20. E-mê-tic	Stibio Kalium tartricum
21. E-zè-rin và các muối	Eserinum hay là physostigminum và salia
22. Dầu ba đậu	Oleum crotonis
23. Hô-ma-trô-pin và các muối	Homatropinum và salia
24. Hy-ô-ey-a-min và các muối	Hyoxyaminum và salia
25. Hy-dra-sti-nin và các muối (và các biệt dược như Sê-ca-ly-sat), v.v...	Hydrastininum và salia
26. Ka-li cy-a-nua	Kalium cyanatum
27. Kẽm phos-phua	Zinci phosphidum
28. Dung dịch Fu-le	Solutum kalii arsenitis (Solutio arsenicalis Fowleri) (Liquer)
29. Mã tiễn (cao, bột, rượu, hạt)	Nucis vomica (extractum, pulvis, tintura, semen).
30. Ni-cô-tin và các muối	Nicotina và salia
31. Ni-trô-ghy-cê-rin	Nitroglycerinum
32. Pi-lô-ca-pin và các muối	Pilocarpinum và salia
33. Scô-pô-la-min và các muối	Scopolaminum và salia
34. Stô-rô-phan-tin	Strophantin
35. Stô-rô-phan-tus (hạt, cao, rượu)	Strophantus (semen, extractum, tintura).
36. Stryc-nin và các muối	Strychninum và salia
37. Thúy ngân oxyd	Hydragyrum oxydatum
38. Thúy ngân cy-a-nua	Hydragyrum cyanatum
39. Thúy ngân ben-zoat	* benzoicum
40. Thúy ngân bi-clô-rua	* bichloratum
41. Thúy ngân ô-xy-cy-a-nua	* oxycyanatum
42. Thúy ngân bi-i-ô-dua	* bijodatum
43. Tinh dầu giun	Oleum chénopodii
44. U-a-ba-in	Strophanthinum G (Ouabainum)

Tên thuốc	Tên la tinh hoặc khoa học
45. Pan-tô-ca-in (hay là Di-ca-in)	Chlorhydrate P-butylaminobenzoyle diméthylamino ethanol (Pantocainum Dicainum)
46. Pa-pa-vê-rin và các muối	Papaverinum và salia
47. Pe-ca-in	Percainum
Loại gây nghiên	
48. Thuốc phiện (nhựa sống, bột, cao và rượu)	Opii (resina, pulvis, extractum và tintura).
49. Mo-phin và các muối	Morphinum và salia
50. Mo-phin tiêm và các biệt dược có chất mo-phin như : Xê-dòn (Sédol), Du-na-phrin (Dunaphorine)	
51. Di-a-cê-tyl mo-phin hay là Diacetyl morphinum (Héroïnum Hê-rô-in)	
52. Di-hy-drô cô-dê-i-nôn và Dihydrocodeinonum và salia các muối	
53. Di-hy-drô-ô-xy cô-dê-i-nôn	Dihydroxycodeinonum (Eucodalum)
54. Di-hy-drô-mo-phin-nôn và Dihydromorphinonum và salia các muối	
55. Di-hy-drô-mo-phin và các muối	Dihydrophorpinum và salia
56. Đô-lô-sal hay là Dô-lan-tin, phê-thi-din	Pethiolinae hydrochloridum (Dolosalum hay là Dolantinum) = Chlorhydrate de l'ester éthylique de l'acide 1-méthyl-4-phénylpipéridine-4-carbonique
57. Lô-da-num Sy-dê-nam	Tinctura opii crocata
58. Pan-tô-pông	Pantoponum
59. Prô-mê-dol	Promédolum
60. Cô-ca-in và các muối và các loại thuốc tiêm	Cocainum và salia
61. Mê-cô-din (Amidone)	Mécodinum (Amidon hydrochloridum) = chlor. de 6-diléthyl-amino-4, 4 diphenyl-heptamone.
62. Spat-sman-gin	Pantopon papavérine atrinal
II. THUỐC ĐÔNG	
Tên Việt-nam	Tên Trung-quốc
1. Ba đậu (hạt, đậu)	Ba đậu
2. Sâu đậu (cà con)	Ban miêu
3. Cây vàng nghệ hay cây dọc (nhựa)	Dâng hoàng
4. Hạt cà dậu	Địaqua
5. Ngón vàng (lá)	Đoạn trường thảo
6. Cây roăn sống (vỏ)	Hoàng nàn
7. Lang độc (vỏ, rễ cây)	Lang độc
8. Cù chi (hạt sống)	Mã tiên tử
9. Cà dọc dược (quả, lá)	Man đà la
10. Áu tầu (củ, lá)	Ô dầu, xuyên ô, thiên hùng.
11. Phụ tử sống	Thạch tín
12. Thạch tín, nhân ngòn	Thiêm thù
13. Con cóc (trứng, mủ)	Trúc đào
14. Trúc đào	Hùng hoàng
15. Hùng hoàng	

BẢNG B — NGUY HIỂM

I. THUỐC TÂY

Tên thuốc	Tên la tinh hoặc khoa học	Tên thuốc	Tên la tinh hoặc khoa học
1. Am-phô-ta-min (aktê-dron, Amphétaminum Ma-xi-ton)	Amphétaminum	44. Ruou pa-rê-gô-ric	Tinctura opii benzoica
2. Am-mô-ni-ác dược dung	Ammonium hydricum solutio	45. Viên rùa	Spartenium và salia
3. A.C.T.H.	Adrenocorticotropic hormone (corticotrophine)	46. Spa-tê-in và các muối	
4. Acid a-cé-tic nguyên chất	Acidum aceticum glaciale (acidum aceticumconcentratum)	47. Viên giun	
5. Acid clô-ry-dric	Acidum hydrochloricum	48. San-tô-nin	Santonium
6. Acid a-zô-tic (hoặc ni-tơ-ric)	Acidum nitricum	49. Sa-ca-rin	Saccharinum
7. Acid ni-cô-ti-nic nguyên chất	Acidum nicotinicum	50. Strep-to-my-cin	Streptomycine.
8. Acid pi-cric nguyên chất	Acidum piericum	51. Thùy ngân	Hydrargyrum
9. Acid phos-phô-ric nguyên chất	Acidum phosphoricum	52. Thủ ngân sul-fua	Hydrargyrum sulfuratum
10. Acid sôl-fu-ric	Acidum sulfuricum	53. Thuốc mờ thùy ngân	Unguentum hydrargyri
11. A-drê-na-lin dung dịch 10/00	Adrenilinum solutio 10/00	54. Thuốc mờ thùy ngân và ben-la-dòn	Unguentum hydrargyri et belladonnae
12. Bạc ni-tơ-rát	Argentum nitricum	55. Tê-tra clô-ro-ê-ty-len	Tetrachloroacthylenum
13. Bột Dô-vơ (Dower)	Pulvis ipecacuanhae opiatum (pulvis Doweri)	56. Tê-tra clô-rua-ca-bon	Carboneii tetrachloridum
14. Brô-mô-form	Bromoformium(Bromoformum)	57. Tor-ri ô-xy mê-ty-len	Trioxymethylenum (paraforgaldehydum).
15. Cô-ca (cao)	Cocæ (extractum)	58. Xi-rô a-cô-nit	Syrpus aconiti
16. Cô-dê-in và các muối	Codeinum và salia	59. Xi-rô ben-la-dòn	Syrpus belladonnae
17. Ca-lô-mel	Hydrargyrum chloratum mite (Calomel calomelas)	60. Xi-rô brô-mô-form	Syrpus bromoformii
18. Chì a-cê-tat	Plumbum aceticum	61. Xi-rô Cô-dê-in	Syrpus Codeini
19. Clô-ral hy-drat	Chloratum hydratum	62. Xi-rô Di-gi-tal	Syrpus Digitalis
20. Crê-ô-zot	Creosotum	63. Xi-rô Mo-phin	Syrpus Morphini
21. Cry-za-rô-bin (acid cry-zô-fa-nic)	Chrysarobinum	64. Xi-rô Tê-ba-ic	Syrpus Opii
22. Cô-ti-zòn	Cortison (Hydroxy 17 dehydro 11 corticosterone)	65. Vi-ta-min D và các biệt được	
23. Di-eu-ma-rin hoặc di-eu-ma-rol	Méthylène-3-3' — bis hydroxy-4-4 coumarine	Các loại thuốc ngủ	
24. E-mê-tin và các muối	Emetinum và salia	66. Phê-nô-ba-bi-tal	Ga-dê-nal, Lu-mi-nal
25. E-phê-drin và các muối	Ephedrinum và salia	67. Vê-rô-nal (Ba-bi-tal)	Acidum Diaethyl barbituricum (Barbitonum)
26. Cao tuyến giáp trạng	Thyroidinum pulveratum siecum (glandula thyreoea siecata).	68. Prô-mi-nal	N-Méthylaethyl-phenyl barbituricum (Méthylphénobarbitonum)
27. Fo-môl	Formaldehydum solutum (Formalinum)	69. Sun-fô-nal	Diâethyl sulfone-dimaethyl méthanum (sulfonalum)
28. Gai-a-côl	Guajacolum	70. In-tra-na-còn	Natrium allyl cyclohexenny thiobarbiturique
29. I-ôd	Iodum (Jodium).	71. E-vi-pan	Evipan
30. In-su-lin	In-sulinum	72. Sô-nè-ryl	Butobarbitonum (Butyl éthy malonylurée).
31. I-pê-ca (bột, cao, rượu, xi-rô)	Ipecacuanhae (pulvis, extractum, tinctura, syrupus).	73. Al-lu-val fort, v.v...	Procainum hydro chlorieum (Novocainum)
32. Ju-ski-am (cao, lá, hạt, bột, rượu)	Hyoxyami nigri (extractum, folium, semen, pulvis, tinctura).	74. Prô-cai-in, (nô-vô-ca-in)	Amylaini hydrochloridum (stovainum)
33. Kali clô-rat	Kalium chloricum	Các loại nội tiết tố	
34. Kali hy-drô-xid	Hydroxydatum (Kalium causticum)	78. Fô-li-eu-lin và các muối	Folliculinum (Estronum) e salia
35. Mê-tyl-ti-u-ra-cil	Méthylthiouracilum	79. Prô-je-stê-rôn	Progesterinum
36. Na-tri hy-drô-xid	Natrium hydroxydatum (natrium caustium)	80. O-sto-ra-di-ol	Dihydrofolliculinum
37. Nước cất anh đào	Aqua amygdalarum amararum	81. Gy-ne-sto-rin	
38. Pla-smo-chin (Pla-smô-kin)	Plasmochinum	82. Prô-ge-stin, v.v...	
39. Phê-nôl	Phenolum	Các loại o-sto-rô-jen tổng hợp nhu:	
40. Pla-smô-cid	Plasmocidum	83. Stin-be-sto-rôn	Diaethyl stibestrol Diéthylstibostrol
41. Pos-hy-pô-phyz và các loại tương tự như Rê-tor-rô-pi-tu-tuyn, Pi-tuy-lô-bin, v.v.		84. Te-sto-stê-rôn	Testostéroneum
42. Pel-lô-ti-rin và các muối	Pelletteerinum và salia	85. Stê-ran-drin	
43. Rê-ze-pin, se-pa-zin		86. Agô-vi-rin	

Tên thuốc	Tên la tinh và khoa học	Tên thuốc	Tên la tinh và khoa học
• 87. Nô-ve-sto-rin 88. O-sto-rong 89. He-za-no-sto-ròn, v.v...		101. Plê-gò-ma-gin 102. Thi-an-tet-tan 103. Thi-an-tan, v.v...	
Các dẫn xuất hữu cơ lợi tiêu của thủy ngân như :		Các loại cu-rar tông hợp như :	
90. Nép-tal 91. Nô-vu-rit, v.v...		104. Fla-xè-dil (hay là tri-cu-triodo éthylate de tri (Bdiazylamino ethoxy 1-2-3 benzène). 105. Di-pla-cin	Triiodo éthylate de tri (Bdiazylamino ethoxy 1-2-3 benzène). Diplacinum
Các loại thuốc có muối hữu cơ của thạch tín như :		II. THUỐC ĐÔNG	
92. Ar-iê-nal 93. Na-tri Ca-cô-dy-lat 94. Sát ca-cô-dy-lat 95. Nô-va-sê-no-ben-zol 96. Sun-fa-sê-nôl, v.v... 97. A-cê-ty-lar-san 98. Stô-va-sol và các loại tương tự như a-cê-ta-sol, spi-rô-cid-ca-ba-son...	Arrenalum Natrium cacodylicum Ferrum cacodylicum Novarsenolum	1. Cam toại (cù) 2. Dam phàn 3. Cây roân (võ) chẽ 4. Khinh phẩn 5. Cây xoan dâu (võ, rẽ) 6. Lôi hoàng 7. Mật đà tảng 8. Mã tiền chẽ (hạt) 9. Phụ tử chẽ 10. Sơn tử cõ (lá, cù) 11. Xạ hương 12. Thủỷ ngân	Cam toại Dam phàn Hoàng nàn chẽ Khinh phẩn Khô luyễn Lôi hoàng (Bắc) Mật đà tảng Mã tiền chẽ Phụ tử chẽ Sơn tử cõ Xạ hương Thủy ngân
Các loại thuốc chống dị ứng (antihistaminique) như :			
99. Nô-ô-an-te-gan 100. Phê-ne-gan			

**BẢNG KÊ NHỮNG HÌNH THỨC THUỐC ĐÃ PHA CHẾ THEO LIỀU LƯỢNG.
SAU ĐÂY ĐƯỢC MIỄN XÉP VÀO BẢNG A VÀ B**

A. THUỐC TÂY:

Số thứ tự	TÊN THUỐC	HÌNH THỨC THUỐC	Nồng độ của thuốc đã pha chế tính theo p. 100	Liều lượng của thuốc đã pha chế, Đơn vị gram	Trọng lượng tối đa của nguyên châ giao cho người dùng Đơn vị gram
1	2	3	4	5	6
1	An-ni-drit ar-sè-ni- σ	— dùng ngoài da các hình thức khác	0,10 0,025	0,001	0,10 0,01
2	A-cô-nit (bột)	— tất cả các hình thức	0,50	0,02	0,50
3	A-cô-nit (cao)	— dùng ngoài da các hình thức khác	0,25 0,25	0,01	0,25 0,25
4	A-cô-nit (rượu)	— dùng ngoài da các hình thức khác	5, 5,	0,10	10, 5,
5	A-drè-na-lin	— tất cả các hình thức trừ Aérosol	0,10	0,001	0,01
6	A-pô-mo-phin và các muối	— tất cả các hình thức	0,01	0,001	0,01
7	A-rè-cô-lin và các muối	— tất cả các hình thức	0,002	0,0002	0,002
8	Ar-sè-ni-at kiềm hoặc kiềm thô	— dùng ngoài da các hình thức khác	0,25 0,06	0,001	0,50 0,05
9	Ar-sè-ni-at sắt	— dùng ngoài da các hình thức khác	2. 0,50	0,01	2, 0,50
10	A-trò-pin và các muối	— các thuốc nhỏ và mỡ dùng bôi mắt, các thuốc dùng ngoài da các hình thức khác	0,50 0,005	0,00025	0,10 0,005
11	E-gò-tin	— tất cả các hình thức	2,5	0,25	3,
12	E-zè-rin và các muối	— thuốc nước nhỏ mắt và thuốc mỡ bôi mắt các hình thức khác	1, 0,01	0,001	0,05 0,005

Số thứ tự	TÊN THUỐC	HÌNH THỨC THUỐC	Nồng độ của thuốc dã pha chế, tính theo p. 100	Liều lượng của thuốc dã pha chế, đơn vị gram	Trọng lượng tối đa của nguyên chất giao cho người dùng, đơn vị gram
1	2	3	4	5	6
13	Bel-la-dôn (bột)	— dùng ngoài da các hình thức khác	5, 1,5	0,05 0,05	10, 1,
14	Bel-la-dôn (cao)	— Bougies, crayon, tráng, dạng dùng ngoài da các hình thức khác	25, 0,30	0,02 0,10	0,15 0,15
15	Clô-rô-form.	— dùng ngoài da các hình thức khác	30, 1,5	0,10 0,10	20, 5,
16	Da-tu-ra (lá)	— dùng ngoài da các hình thức khác	5, 1,5	0,10 0,10	10, 1,
17	Da-tu-ra (bột)	— dùng ngoài da các hình thức khác	5, 1,5	0,10 0,10	10, 1,
18	Da-tu-ra (cao)	— thuốc tráng, dạng dùng ngoài da các hình thức khác	25, 0,30	0,05 0,02	0,30 0,15
19	Di-gi-tal (rượu)	— tắt cả các hình thức	20,	0,50	3,
20	Mã tiền (bột)	— tắt cả các hình thức	0,50	0,05	1;
21	Mã tiền (cao)	— dùng ngoài da các hình thức khác	1, 0,10	0,05 0,05	1, 1,
22	Mã tiền (rượu)	— dùng ngoài da các hình thức khác	25, 20,	0,60	25, 10,
23	Fa-pa-vê-rin và các muối	— Bougies, crayon, tráng, dạng các hình thức khác	1, 1,	0,04 0,03	0,20 0,30
24	Strô-phan-tus (cao)	— tắt cả các hình thức	0,10	0,001	0,03
25	Strô-phan-tus (rượu)	— tắt cả các hình thức	10,	0,01	0,30
26	Tinh dầu giun	— thuốc đẻ uống	2,5	0,23	0,50
27	Hô-ma-trô-pin và các muối	— thuốc nhỏ mắt và mỡ bôi mắt các hình thức khác	1, 0,10	0,05 0,0005	0,05 0,01
28	Hy-ô-ey-a-min và các muối	— thuốc nhỏ mắt và mỡ bôi mắt dùng ngoài da các hình thức khác	0,25 0,25 0,0025	0,00015	0,05 0,03 0,0025
29	Dung dịch Fu-le	— tắt cả các hình thức	2,5	0,10	2,5
30	Hy-dra-sti-nin	— dùng ngoài da các hình thức khác	0,50 0,10	0,025	0,50 0,15
31	Ni-trô-ghy-cê-rin	— tắt cả các hình thức	0,002	0,0004	0,002
32	Pi-lô-ca-pin và các muối	— thuốc nhỏ mắt, nhỏ mũi, mỡ bôi mắt dùng ngoài da các hình thức khác	2, 2, 0,05	0,20 0,10 0,05	0,20 0,10 0,05
33	Phos-phua kẽm	— tắt cả các hình thức	0,40	0,005	0,20
34	Seô-pô-la-min và các muối	— thuốc nhỏ mắt, mỡ bôi mắt dùng ngoài da các hình thức khác	0,25 0,25 0,0025	0,05 0,05 0,0003	0,05 0,05 0,001
35	Stich-nin và các muối	— tắt cả các hình thức	0,05	0,001	0,01
36	Thủy-ngân ey-a-nua	— dùng ngoài da thuốc nhỏ mắt, mỡ bôi mắt	0,025 0,02	0,025	0,05 0,002
37	Thủy-ngân bi-clô-rua	— tắt cả các hình thức	0,10	0,01	0,20
38	Thủy-ngân ô-xy-a-nua	— dùng ngoài da thuốc nhỏ mắt và mỡ bôi mắt	0,025 0,02	0,05 0,002	0,05 0,002
39	Thủy-ngân bi-i-ô-dua	— dùng ngoài da các hình thức khác	0,10 0,10	0,01	0,20 0,10
40	Thuốc phiện (cao)	— dùng ngoài da các hình thức khác	1, 1,	0,025	0,20 0,10
41	Thuốc phiện (bột)	— dùng ngoài da các hình thức khác	2, 2,	0,005	0,5 0,20
42	Thủy-ngân ô-xyd	— thuốc mỡ tra mắt dùng ngoài da	5, 5,	1, 2,	1, 2,

Số thứ tự	TÊN THUỐC	HÌNH THÚC THUỐC	Nồng độ của thuốc đã pha chế tính theo p. 100	Liều lượng của thuốc đã pha chế. Đơn vị gram	Trọng lượng tối đa của nguyên chất giao cho người dùng. Đơn vị gram
1	2	3	4	5	6
43	Thuốc phiện (ruou)	— dùng ngoài da các hình thức khác	20, 20,	0,50	10, 1,50
44	Mo-phium và các muối	— dùng ngoài da	0,20	0,05	
45	Co-ca-in và các muối	— thuốc trứng, đạn dùng ngoài da các hình thức khác	0,10 0,10 0,10	0,01 0,05 0,25	
46	Đi-ô-nin	— thuốc nhỏ mắt và mỡ bôi mắt các hình thức khác	1, 0,20	0,001 0,03	0,03 0,10 0,20
BÀNG B					
1	A-cid pi-cric	— dùng ngoài da	1,		2,
2	A-rê-nal và caco Na	— tất cả các hình thức	0,20	0,05	0,20
3	Bạc ni-trat	— crayon thuốc nhỏ mắt các hình thức	90, 1, 1,		5, 0,10 0,10
4	Brô-mô-form	— tất cả các hình thức	0,50	0,10	1,
5	Cô-ca (cao, lóng)	— tất cả các hình thức	6,	3,	30,
6	Cô-dê-in và cao muối	— tất cả các hình thức	0,20	0,04	0,20
7	Clô-ral	— dùng ngoài da các hình thức khác	15, 6,		10, 6,
8	Crê-ô-zot	— thuốc trứng, đạn dùng ngoài da	10,	0,50	5, 5,
9	E-mê-tin và các muối	— các hình thức khác	3,	0,25	2,
10	E-phê-drin và các muối	— tất cả các hình thức	6,	0,06	0,40
11	Fô-môl	— tất cả các hình thức	5,	0,10	0,50
12	Gai-a-col	— tất cả các hình thức thuốc tiêm dùng ngoài da các hình thức khác	10, 3, 10, 3,	0,15	5, 1, 10, 1,5
13	Ca-lô-mel	— dùng ngoài da các hình thức khác	10, 10,	0,10	0,10
14	Ju-ski-am (lá và bột)	— dùng ngoài da các hình thức khác	5, 1,5	0,10	20, 1,
15	Ju-ski-am (cao)	— dùng ngoài da các hình thức khác	25, 0,50	0,10	10, 0,30
16	I-ôd	— tất cả các hình thức	10,	0,02	2,
17	I-pê-ca (bột)	— tất cả các hình thức		1,	1,
18	I-pê-ca (cao)	— tất cả các hình thức	20,	0,20	0,20
19	I-pê-ca (ruou)	— tất cả các hình thức		10,	10,
20	I-pê-ca (xi-rô)	— tất cả các hình thức			100,
21	Hùng hoàng (sun-fua ar-sê-nic)	— dùng ngoài da	4,		2,
22	Kali clô-rat	— tất cả các hình thức	10,	0,50	25,
23	Nước cất anh đào	— dùng ngoài da các hình thức khác	30, 10,		100, 10,
24	Phê-nôl	— thuốc đạn các hình thức khác	1, 15,	0,05	0,30
25	Spa-tê-in và các muối	— tất cả các hình thức	0,5	0,05	0,50
26	Thuốc mỡ thủy ngân	— Bougie, crayon, thuốc trứng, đạn, thuốc mỡ	25,	0,10	2,
27	Thuốc mỡ thủy ngân và bel-la-dôn	— Bougie, crayon, thuốc trứng, đạn, thuốc mỡ	20,	0,10	2,
28	Tri-ô-xy mê-ti-len	— dùng ngoài da	1,		1,5
29	San-tô-nin	— tất cả các hình thức	1,	0,05	0,30
30	Bôt Dô-vơ	— tất cả các hình thức		0,10	2,
31	Các loại thuốc tê	— các hình thức kè cà thuốc tiêm	1,5	0,03	0,50
32	Fô-li cu-lin và các muối	— tất cả các hình thức	0,02	0,0001	0,01

Số thứ tự	TÊN THUỐC	HÌNH THỨC THUỐC	Nồng độ của thuốc đã pha chế tính theo p. 100	Liều lượng của thuốc đã pha chế, đơn vị gram	Trọng lượng tối đa của nguyên chất giao cho người dùng, đơn vị gram
1	2	3	4	5	6
33	Các muối hữu cơ của ar-sê-nic như Stô-vac-sôl	— thuốc bôi miệng, súc miệng dùng ngoài da các hình thức khác	5, 5,	2, 5,	
34	Nô-va-sê-bên-zôl	— thuốc bôi miệng, súc miệng dùng ngoài da các hình thức khác	5, 5,	0,25 3,	1,5 3,
35	Các loại thuốc ngủ	— thuốc trúng đạn các hình thức khác	2,	0,20 0,20	1, 2,
36	Pel-lo-ti-ê-rin và các muối	— tất cả các hình thức	0,	0	0,
37	Rượu ju-ski-am	— tất cả các hình thức	1,	0,40	0,40
38	Vitamin D	— tất cả các hình thức	25, 0,05 (20.000 đ.v.) 1 ^{ml}	1, 0,0005 (20.000đv)	10, 0,01 (400.000đv)

THUỐC MIỄN ĐỘC NHUNG PHẢI BÁN HẠN CHẾ

— Rượu Parégoric	Mỗi lần bán cho 1 người lớn dùng không được quá	20 cc
— Xi-rô A-cô-nit	—	100 gr
— Xi-rô be-la-dôn	—	100 gr
— Xi-rô Brômoform	—	250 gr
— Xi-rô Cô-dê-in	—	200 gr
— Xi-rô Di-gi-tal	—	200 gr
— Xi-rô mo-phin	—	30 gr
— Xi-rô Tê-ba-ic	—	30 gr
— Viên rửa	—	15 viên

Những thuốc hạn chế này không áp dụng cho dự trữ của các cơ quan.

B. THUỐC ĐỘNG:

Tất cả các thuốc cao, đơn, hoàn, tán đã được Hội đồng Đông y duyệt công thức thì được miễn xếp vào bảng A, B.

QUY CHẾ THUỐC ĐỘC A - B

CHƯƠNG I

PHÂN LOẠI THUỐC ĐỘC ĐÔNG VÀ TÂY

Điều 1. — Các thuốc độc Đông và Tây dùng trong công tác y tế chia ra làm hai bảng A và B (kèm theo quyết định số 462-BYT/QĐ ngày 30 tháng 8 năm 1960).

Điều 2. — Thuốc độc bảng A gồm những vị thuốc nguyên chất, thành phẩm hoặc biệt dược độc với liều lượng nhỏ có thể nguy hại cho tính mạng người trong đó có một số thuốc dùng lâu có thể mắc nghiện.

Thuốc độc bảng B gồm những vị thuốc nguyên chất thành phẩm, hoặc biệt dược nguy hiểm cần phải để riêng không để lẫn với thuốc bảng A và các thuốc thường.

CHƯƠNG II

QUY ĐỊNH VỀ NHÃN THUỐC ĐỘNG VÀ TÂY

Mục A — Thuốc bảng A

Điều 3. — Nhãn trắng có viền đen xung quanh chiều rộng đường viền bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn; phía trên bên trái có hình tròn mang dấu hiệu «dầu lâu 2 xương chéo». Phía trên bên phải có hình tròn ghi chữ «Độc».

Ở giữa ghi tên thuốc.

Phía dưới ghi: liều tối đa 1 lần và 24 giờ, trọng lượng của bì (không kẽ nút và xi).

Thuốc pha chế:

Điều 4.

I. THUỐC UỐNG: Nhãn trắng dưới có vạch đen rộng bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn. Phía trên chính

giữa ghi « thuốc uống ». Ở giữa ghi công thức và cách dùng. Phía dưới ghi « không dùng quá liều chỉ định ».

2. THUỐC TIỀM :

a) *Bao gói* : Nhãn trắng ở dưới có vạch đen rộng bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn.

Ở giữa : phía trên ghi « Thuốc tiêm », số lượng ống của mỗi hộp, phía dưới ghi tên thuốc, tỷ lệ hoạt chất, cách dùng như : tiêm dưới da, bắp thịt hay tĩnh mạch. Hạn dùng nếu có và số kiềm soát.

b) *Ống tiêm* : Tên thuốc in mực đen và lượng thuốc của mỗi ống. Nếu thuốc tiêm ở bệnh viện đóng vào chai có thể viết bằng mực xanh hoặc tim.

3. THUỐC DÙNG NGOÀI (thuốc trứng, thuốc đạn, xoa bóp, thuốc mỡ, nhỏ mắt, súc miệng v.v...)

Nhãn trắng có viền vàng 3 phía. Ở dưới có vạch đen rộng bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn.

Ở giữa ghi tên thuốc và nồng độ sát phía trên vạch đen ghi bằng chữ to « không được uống ».

Nếu là thuốc nước dùng để trị bệnh đau mắt thì có vẽ thêm hình ống nhỏ giọt và con mắt.

Mục B — Thuốc bảng B

Điều 5. — Nhãn trắng có viền màu đỏ máu xung quanh chiều rộng đường viền bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn, phía trên bên trái có hình tròn ghi « nguy hiểm ».

Ở giữa ghi tên thuốc.

Phía dưới ghi liều tối đa một lần và 24 giờ, trọng lượng của bì (không kê nút và xi).

Thuốc pha chế :

Điều 6.

1. **THUỐC UỐNG** : nhãn trắng phía dưới có vạch đỏ máu rộng bằng 1/9 cạnh ngắn của nhãn. Ở giữa phía trên ghi « thuốc uống ». Ở giữa ghi công thức và cách dùng. Phía dưới ghi « không dùng quá liều chỉ định ».

2. THUỐC TIỀM :

a) *Bao gói* : nhãn trắng ở dưới có vạch màu đỏ rộng bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn.

Phía trên chính giữa ghi « thuốc tiêm » và số lượng ống của mỗi hộp.

Ở giữa ghi tên thuốc, tỷ lệ hoạt chất, cách dùng như : tiêm dưới da, bắp thịt hoặc tĩnh mạch. Hạn dùng nếu có và số kiềm soát.

b) *Ống tiêm* : Tên thuốc in mực dő và lượng thuốc của mỗi ống.

Nếu thuốc tiêm ở bệnh viện đóng chai thì tên thuốc viết bằng mực dő.

3. **THUỐC DÙNG NGOÀI** : thuốc trứng, thuốc đạn, xoa bóp, thuốc mỡ, súc miệng, v.v... .

Nhãn trắng có viền vàng 3 phía ở dưới có vạch màu đỏ máu rộng bằng 1/6 cạnh ngắn của nhãn. Ở giữa ghi tên thuốc và nồng độ.

Sát phía trên vạch đỏ có ghi bằng chữ to « không được uống ».

Nếu là thuốc nước dùng trị bệnh đau mắt thì vẽ thêm hình ống nhỏ giọt và con mắt.

Mục C — Các quy định khác về nhãn

Điều 7. — Đối với thuốc A, B miễn độc thì nhãn cũng phải trình bày giống như thuốc độc A, B khác.

Điều 8. — Đối với thuốc trẻ em thì cần có thêm nhãn phụ có in « hình trẻ em ».

Điều 9. — Bất cứ một thứ thuốc nào cũng đều phải có nhãn như đã quy định và nhãn phải trình bày cho cân đối, thích hợp. Khi nhãn mờ hoặc sập bong thì phải thay ngay.

CHƯƠNG III

ĐIỀU KHOẢN CHUNG

Điều 10. — Những điều khoản này chỉ áp dụng cho những chất độc bảng A và B thuốc độc Đóng và Tảy dùng trong việc điều trị.

Điều 11. — Tất cả những dạng thuốc có chất độc tăng A và B cùng theo một chế độ chung như những thuốc nguyên chất trừ những loại pha chế loãng đã được quy định là miễn độc thì được miễn xếp vào bảng A và B.

Mục A — Chế độ quản lý

Điều 12. — Ở các xí nghiệp Dược phẩm, Quốc doanh Y—Dược phẩm, cơ sở điều trị, các cửa hàng thuốc tây, các dược sĩ phải trực tiếp quản lý thuốc độc bảng A và B. Trường hợp dược sĩ đi vắng, thủ trưởng đơn vị có thể chỉ định một dược tá tạm thay dưới sự trách nhiệm trực tiếp của thủ trưởng chuyên môn hoặc người được ủy nhiệm khi thủ trưởng đi vắng. Trong thời gian tạm thay, khi cần thuốc độc A, B, cần có thêm một cán bộ chuyên môn khác cùng kiêm soát lại.

Trường hợp những đơn vị không có dược sĩ thì phải chỉ định một dược tá có khả năng để chuyên trách tủ thuốc độc; dược tá này chịu trách nhiệm chính về việc xuất nhập, thừa thiếu sổ sách chứng từ của thuốc. Thủ trưởng chuyên môn (bác sĩ, hoặc y sĩ) của đơn vị phải giúp đỡ dược tá đó trong công tác và cùng trực tiếp chịu trách nhiệm về việc quản lý thuốc độc trong đó trách nhiệm chính của Thủ trưởng là xét duyệt cấp phát thuốc độc để sử dụng cho đúng.

Điều 13. — Đối với những đơn vị không có dược sĩ thi cấm không được pha chế các thuốc có chất độc A, B.

Điều 14. — Các thuốc độc A, B không trực tiếp dùng vào việc điều trị như thuốc hóa nghiệm vi trùng, v.v... thì giữ ở kho và không để ở phòng bào chế.

Điều 15. — Tủ thuốc trực nhật ở các bệnh viện chỉ được để một số tối thiểu thuốc thành phẩm nhất định. Tủ này mỗi khi mở xong phải khóa và niêm lại.

Điều 16. — Ở các phòng bào chế, kho thuốc, phòng trực, phòng làm việc của các y, bác sĩ phải treo một bảng hướng dẫn phương pháp chống ngộ độc đối với những vị thuốc độc A, B thường gặp.

Điều 17. — Về đồng dược thì các lương y có kê đơn kiêm bán thuốc hoặc các người phụ trách chuyên môn các cửa hàng thuốc Nam thuốc Bắc chịu trách nhiệm quản lý thuốc độc. Trường hợp không có cán bộ chuyên môn phụ trách cửa hàng thì phải cử người có chuyên môn khá để chuyên trách về thuốc độc.

Mục B.— Chế độ bảo quản và sử dụng

Điều 18.

a) Trên các chai lọ đựng các thuốc độc bảng A và B phải có nhãn như đã quy định cho từng bảng (chương II quy định về nhãn). Đối với những chai lọ đựng thuốc độc A, B nguyên chất ngoài việc ghi xuất nhập ở số, còn phải dán thêm một tờ giấy ở ngoài lọ để mỗi lần xuất nhập thuốc thì ghi ngay lên để cho dễ theo dõi.

b) Trong tủ đựng các thuốc độc A, B phải treo một bảng kê các vị thuốc có trong tủ theo thứ tự a, b, c. Trong tủ này cũng như ở phòng pha chế cần có bảng liều tối da.

c) Khi cân, đong để pha chế thì dược sĩ hoặc người được ủy nhiệm phải đọc kỹ tên thuốc ít nhất là 2 lần trước và sau khi đong hoặc cân, và phải kiểm tra lại quả cân.

d) Đối với thuốc mất nhãn hoặc đã biến chất thì phải xác định lại bằng phương pháp khoa học rồi mới được dùng.

Điều 19. — Nhận thuốc độc A, B cùng một lúc với nhiều thuốc khác thì đơn vị phải lập Hội đồng kiềm kẽ; nếu số lượng thuốc độc ít thì phải có 2 người cùng kiềm kẽ.

Nếu khi kiềm kẽ có thừa, thiếu thuốc độc A, B thì phải ghi số lượng đó vào biên bản toàn bằng chữ, tránh viết bằng con số và gửi kèm theo biên bản các phiếu đóng gói trong hộp thuốc về đơn vị đã cấp phát để tra cứu.

Lúc nhận thuốc độc A, B về, nếu những chai lọ lẻ hoặc gói lẻ chưa kịp kiềm kẽ thì cũng phải nhập vào tủ thuốc độc hay khu vực quy định chứ không để lẫn với các thuốc khác.

Điều 20. — Các dụng cụ và chai lọ đựng thuốc độc A, B (Đông và Tây) không được dùng để đựng thức ăn.

Mục C— Chế độ kê đơn và cấp phát

Điều 21. — Được kê đơn thuốc độc A, B phải là bác sĩ, y sĩ làm việc với Nhà nước hoặc được phép hành nghề tư. Đối với thuốc độc A, B cũng như thuốc thường Đông và Tây trên đơn thuốc, người kê đơn phải ghi rõ: cách dùng thuốc, ngày, tháng, tên, địa chỉ của người kê đơn và tên, tuổi, địa chỉ của bệnh nhân. Tên thuốc, tên bệnh phải dùng danh từ thường dùng, không dùng danh từ nước ngoài khi ta đã có danh từ thay thế. Chữ viết phải rõ ràng, dễ đọc, và nếu có liều lượng thuốc độc bảng A thì phải viết cả chữ.

Nếu là thuốc dùng bằng giọt, thì số thuốc phải bằng chữ La mã, và chữ giọt phải viết cả chữ, không được viết tắt là «g». Đơn không được tẩy xóa, nếu có sửa chữa thì người kê đơn phải xác nhận và ký tên ở dưới.

Điều 22. — Các cửa hàng hoặc đơn vị cấp phát chỉ được bán hoặc cấp phát các thuốc độc A, B nguyên chất hay thành phẩm khi có đơn hợp lệ (như điều 15) của các bác sĩ, y sĩ; nếu là các ngành mua các thuốc đó thì dự trù phải hợp lệ như sau, cửa hàng mới được phép bán: các cơ quan, trường học, xi nghiệp, công, nông, lâm trường lớn, v.v... của trung ương hoặc địa phương muốn mua các thuốc độc A, B nguyên chất hay thành phẩm (không kể thử đã miễn độc) thì phải làm thành một bản dự trù riêng và xin duyệt tại các Sở, Ty Y tế, nếu là những đơn vị thuộc quyền quản lý của các huyện, thì dự trù đó phải được Phòng Y tế duyệt. Các bệnh viện khu điều dưỡng, v.v... thuộc quyền quản lý của Sở, Ty Y tế nếu muốn mua thuốc độc nói trên tại Quốc doanh y — được phầm, thì dự trù đó phải được Sở, Ty Y tế duyệt mới được phép mua và Quốc doanh y — được phầm mới được bán.

Các Viện nghiên cứu và bệnh viện trung ương trực thuộc Bộ Y tế muốn mua thuốc độc A, B nguyên chất và thành phẩm thì phải làm dự trù riêng và xin duyệt tại Bộ Y tế.

Điều 23. — Nhận thuốc độc A, B phải là cán bộ chuyên môn và phải mang theo đủ giấy tờ cần thiết như: giấy ủy nhiệm nhận thuốc độc và dự trù nói trên của đơn vị xin cấp phát và phải chịu trách nhiệm về thuốc đó từ khi nhận cho đến khi nhập kho.

Điều 24. — Khi pha chế theo đơn y, bác sĩ dù là thuốc độc A, B hay là thuốc thường, các cửa hàng phải vào sổ pha chế số thứ tự và ngày pha chế đơn đó; người pha chế phải ghi số, ngày đó và đóng dấu, ký tên lên đơn hoặc là bắn sao đơn (nếu là thuốc gây nghiện bảng A) trước khi trả lại cho khách hàng.

Điều 25. — Các chứng từ trên phải lưu trữ trong 3 năm kể từ tháng kê đơn.

Mục D— Chế độ đóng gói

Điều 26. — Việc cấp phát thuốc độc bảng A và B, dược sĩ phải chịu hoàn toàn trách nhiệm. Trước khi cấp phát, thuốc độc phải được đóng gói cẩn thận,

chai lọ có dán nhãn đúng quy cách, nút gắn xi có in dấu chìm, hộp phải có băng bảo đảm in dấu của các cơ quan cấp phát thuốc.

CHƯƠNG IV

CHẾ ĐỘ THUỐC ĐỘC BẢNG A

Mục A — Chế độ riêng cho thuốc độc bảng A

a) Bảo quản và vận chuyển:

Điều 27. — Những thuốc độc quy định trong bảng A đều phải để trong tủ gỗ kín (không được dùng tủ kính) hoặc kho riêng có khóa bảo đảm. Mặt ngoài cánh tủ phải để chữ « A » và dấu hiệu « dấu lâu 2 xương chéo » bằng sơn đen. Chìa khóa do được sĩ phụ trách giữ. Tủ hoặc kho này, ngoài khóa ra sau giờ làm việc tủ phải dán niêm có ký tên người giữ thuốc và dấu cơ quan.

Chai lọ đựng thuốc độc bảng A phải cân bì (không cân nút và xi), có dán nhãn như đã quy định.

Khi vận chuyển một số lớn thuốc độc bảng A, nếu có điều kiện thì cho người có vũ khí di bảo vệ.

b) Cấp phát lại lần thứ hai:

Điều 28. — Trừ các loại thuốc dùng ngoài, còn các loại đơn thuần có chất độc bảng A chỉ được cấp phát lần thứ hai, nếu người kê đơn ghi rõ: có thể pha chế lần thứ hai. Tuy nhiên việc cấp phát lại chỉ được thi hành sau khi bệnh nhân đã dùng thuốc hết thời hạn ghi trên đơn. Ví dụ: một đơn thuốc dùng trong 5 ngày mà chỉ sau 2, 3 ngày đã xin cấp phát hoặc pha chế lại thì không được phép thi hành.

c) Xuất nhập, ghi chép:

Điều 29. — Khi cân đóng thuốc độc bảng A thì phải có hai người cùng làm trừ trường hợp bộ phận Được chỉ có một người. Các dược sĩ phụ trách quản lý thuốc độc bảng A phải mở một quyền sổ riêng (có mẫu quy định). Sổ ấy phải đánh số trang, đóng dấu giáp lai, có chữ ký của thủ trưởng cơ quan (Ty trưởng Y tế, quản đốc bệnh viện). Sổ này phải giữ gìn cẩn thận không được để quăng trăng và tẩy xóa. Những chỗ nào viết sai phải viết lại bằng mực đỏ và phải chú thích lý do kèm theo chữ ký của người đó. Các xuất, nhập phải có chứng từ đầy đủ.

Các dụng cụ đo lường (ống đo, phễu bình, v.v...) phải dùng riêng biệt. Các dụng cụ này, sau khi dùng xong, phải rửa sạch sẽ, cất vào tủ riêng và không được dùng vào các việc khác.

Hàng 3 tháng các thuốc độc bảng A phải được kiềm kẽ lại toàn bộ và nếu có sự chênh lệch lớn phải truy cứu nguyên nhân và trình lên cơ quan lãnh đạo trực tiếp của mình xin xét duyệt mới được điều chỉnh sổ sách. Nếu sự chênh lệch không quá đáng do sự hao hụt trong khi cân đóng thì sẽ do Ban lãnh đạo cơ quan đó duyệt. Các chứng từ và sổ sách xuất nhập về thuốc bảng A phải lưu trữ trong 3 năm.

Mục B — Chế độ đặc biệt về thuốc bảng A gây nghiện.

Điều 30. — Thuốc độc bảng A gây nghiện phải để tủ riêng hoặc ngăn riêng có khóa không được để lẫn với các loại thuốc độc khác.

a) Luật 7 ngày:

Điều 31. — Trừ những thuốc dùng ngoài tuyệt đối không được kê hoặc pha chế cho bệnh nhân những đơn thuốc có chất độc gây nghiện dùng liên tục quá 7 ngày. Để tránh gây nghiện cho bệnh nhân, các y, bác sĩ và dược sĩ cần chú ý không được kê đơn và pha chế cho cùng một bệnh nhân nhiều loại thuốc gây nghiện trong cùng một thời gian điều trị.

b) Pha chế và cấp phát lại lần thứ hai:

Điều 32. — Trừ các loại thuốc dùng ngoài (thuốc xoa bóp, thuốc mỡ, thuốc nhỏ mắt, v.v...) còn các đơn có thuốc độc gây nghiện thuộc các dạng thuốc dùng trong thì các dược sĩ không được phép cấp phát và pha chế lại lần thứ hai trừ khi có sự chứng nhận của y, bác sĩ.

Khi pha chế hoặc cấp phát lại lần thứ hai những đơn có thuốc gây nghiện để dùng ngoài cũng phải xem rõ thời gian sử dụng đã đúng như cách thức quy định trong đơn thi mới được pha chế. Trường hợp pha chế hoặc cấp phát lại lần thứ hai, cũng phải ghi vào sổ theo số ngày và thứ tự mới và cũng phải ghi rõ ngày và thứ tự đó lên đơn.

Điều 33. — Mỗi lần pha chế xong đơn thuốc gây nghiện dược sĩ phải sao lại đơn đó và giao bản sao cho bệnh nhân và giữ lại đơn chính. Phải lưu trữ các đơn đó cho hết 3 năm kể từ ngày kê đơn và sắp xếp theo thứ tự ngày tháng để dễ tra cứu.

c) Thuốc dự trữ để cấp cứu của các y sĩ, bác sĩ, nha sĩ:

Điều 34. — Các y, bác sĩ, nha sĩ tư được phép trữ một số thuốc bảng A gây nghiện để cấp cứu theo đúng quyết định số 311-BYT/DC ngày 28-4-1959 của Bộ Y tế.

d) Báo cáo hàng quý:

Điều 35. — Các dược sĩ phụ trách bảo quản thuốc độc bảng A gây nghiện phải báo cáo lên cấp trên trực tiếp của mình các xuất, nhập, cấp phát, pha chế các loại thuốc bảng A gây nghiện. Hàng 3 tháng một lần các thuốc độc này phải được kiềm kẽ lại toàn bộ và nếu có sự thừa, thiếu, phải truy cứu nguyên nhân và báo cáo lên cấp trên trực tiếp của mình. Nếu có sự chênh lệch lớn thì báo cáo rõ lý do và chỉ được điều chỉnh sổ sách sau khi đã được cấp đó duyệt. Nếu sự chênh lệch không quá đáng do sự hao hụt trong khi cân, đóng thì sẽ do thủ trưởng cơ quan đó duyệt.

CHƯƠNG V

CHẾ ĐỘ THUỐC BẢNG B

a) Bảo quản:

Điều 36.— Trừ các biệt dược có thể xếp với các thuốc thường, còn các thuốc nguy hiểm bảng B, tuy không phải để vào tủ, nhưng phải sắp xếp vào khu vực riêng không được để lắn với các thuốc độc bảng A và các loại thuốc thường. Chai lọ đựng phải có nhãn như đã quy định.

b) Pha chế và cấp phát lại lần khác:

Điều 37.— Các đơn có thuốc bảng B có thể cấp phát lại lần khác sau khi đã dùng xong đơn đó như thời gian quy định của người kê đơn. Thể thức ghi chép vào sổ sách cũng giống như điều 18 chương III.

CHƯƠNG VI

CHẾ ĐỘ THUỐC ĐỘC ĐÔNG Y

a) Bảo quản:

Điều 38.— Các cơ sở điều trị, sản xuất, bào chế, buôn bán thuốc Nam, Bắc, cao đơn hoàn tán của Nhà nước, hợp tác xã hay tư nhân, nếu có dùng thuốc độc thuộc bảng A, thì phải bỏ vào tủ có khóa; thuốc bảng B không phải để vào tủ nhưng phải để vào khu vực riêng biệt với các thuốc thường khác và phải sắp xếp theo từng loại và dán nhãn như đã quy định ở chương II.

b) Kê đơn:

Điều 39.— Chỉ được kê đơn có thuốc độc bảng A và B những lương y đã đăng ký hành nghề theo quy định của thông tư 396-BYT/ĐY ngày 28-4-1958 của Bộ Y tế. Trong đơn thuốc có chất độc bảng A, B phải ghi rõ cách dùng thuốc và ngày tháng, tên, địa chỉ của người kê đơn, tên, tuổi, địa chỉ của bệnh nhân. Tên thuốc phải viết rõ ràng dùng danh từ thông dụng nhất và, nếu kê đơn bằng chữ Hán, thì số lượng thuốc độc bảng A phải ghi bằng cả chữ, tránh chỉ ghi bằng con số. Nếu biết chữ quốc ngữ thì đơn nên ghi bằng quốc ngữ.

Những người chế thuốc gia truyền mà công thức đã được Hội đồng Đông y duyệt thì được mua thuốc độc A, B nhưng lúc cân, đóng, chế biến phải thận trọng và dùng phương pháp đã định. Người muốn thừa kế làm thuốc gia truyền thì phải tinh thông cách chế biến thuốc đó và phải xin phép có được đăng ký rồi mới được làm.

c) Cấp phát:

Điều 40.— Bảo quản và cấp phát các thuốc độc này phải là cán bộ phụ trách chuyên môn của cửa hàng, nếu không có thì phải cử người thông thạo chuyên môn để chuyên trách thuốc độc A, B. Các cửa hàng bán thuốc Nam, Bắc chỉ được bán thuốc độc A, B, khi có đơn của lương y, theo đúng quy cách như đã định ở điều 39.

Trường hợp những lương y được phép chữa bệnh bán thuốc, thì khi kê đơn hoặc bán thuốc, cũng phải

theo đúng thủ tục về kê đơn, ghi chép trên đơn và sổ sách như đã quy định ở trên.

d) Ghi chép trên đơn:

Điều 41.— Đơn thuốc có chất độc bảng A và B, trước khi giao lại cho bệnh nhân, phải được đóng dấu của cửa hàng, ký tên và vào sổ theo thứ tự ngày, tháng đã cấp phát hoặc bào chế và ghi các số ngày tháng đó lên đơn.

e) Ghi chép sổ sách:

Điều 42.— Các cơ sở nói trên, nếu có thuốc độc A, B, đều phải mở một sổ riêng như mẫu đã quy định. Sổ ấy phải đánh số trang, đóng dấu giáp lại và các tờ đầu tờ cuối có dấu và chữ ký của cơ quan lãnh đạo y tế địa phương.

Việc xuất nhập các thuốc độc đều phải có chứng từ.

Chứng từ và sổ sách xuất nhập thuốc độc phải lưu trữ cho hết 3 năm. Mỗi khi hủy bỏ phải có chứng từ.

Điều 43.— Ngoài ra việc quản lý thuốc độc Đông y còn phải thi hành các điều cần thiết thuộc các chương I, II và III nói trên.

CHƯƠNG VII

CHẾ ĐỘ ĐỐI VỚI THUỐC A, B MIỄN ĐỘC

Điều 44.— Đối với thuốc A, B đã được miễn độc (kèm theo bảng thuốc độc A, B) thì nhãn vẫn phải trình bày như thuốc A, B, nhưng việc bảo quản, cấp phát sổ sách, v.v... được xem như thuốc thường khác và lúc bán được miễn không phải có đơn. Tuy vậy mỗi lần bán cho người dùng không được bán quá số tối đa như đã quy định và vẫn phải thận trọng lúc cho dùng thuốc đó.

(Quy chế này ban hành kèm theo quyết định số 462 BYT/QĐ ngày 30-8-1960.)

THÔNG TƯ số 20-BYT/TT ngày 30-8-1960 hướng dẫn thi hành quyết định số 462 ngày 30-8-1960 về quy chế thuốc độc.

Kính gửi: Ủy ban hành chính các khu, thành phố, tỉnh,

Các ông Giám đốc Khu, Sở Y tế,

Các ông Trưởng ty Y tế,

Các ông Giám đốc các Viện nghiên cứu, bệnh viện trung ương, Trường Đại học Y dược, Trường Cán bộ Y tế, xi nghiệp Dược phẩm và Quốc doanh Y — Dược phẩm.